

**GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉNS BESLUT****nr 138/2006****av den 27 oktober 2006****om ändring av protokoll 31 till EES-avtalet om samarbete inom särskilda områden vid sidan om de fyra friheterna**

GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉN HAR FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet, ändrat genom protokollet med justeringar av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet, nedan kallat "avtalet", särskilt artiklarna 86 och 98, och

av följande skäl:

- (1) Protokoll 31 till avtalet ändrades genom Gemensamma EES-kommitténs beslut nr 39/2006 av den 10 mars 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Samarbetet mellan parterna i avtalet bör utvidgas till att omfatta Europaparlamentets och rådets beslut nr 771/2006/EG av den 17 maj 2006 om inrättande av Europeiska året för lika möjligheter för alla (2007) – På väg mot ett rättvist samhälle <sup>(2)</sup>.
- (3) Protokoll 31 till avtalet bör därför ändras så att detta utvidgade samarbete kan inledas den 1 januari 2007.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Artikel 5 i protokoll 31 till avtalet skall ändras på följande sätt:

1. Punkt 5 skall ersättas med följande:

"5. EFTA-staterna skall delta i de gemenskapsprogram och gemenskapsåtgärder som anges i punkt 8 första och andra strecksatserna från och med den 1 januari 1996, i det program som anges i tredje strecksatsen från och med den 1 januari 2000, i det program som anges i fjärde strecksatsen från och med den 1 januari 2001, i de program som anges i femte och sjätte strecksatserna från och med den 1 januari 2002, i de program som anges i sjunde och åttonde strecksatserna från och med den 1 januari 2004 samt i de program som anges i nionde strecksatsen från och med den 1 januari 2007."

2. I punkt 8 skall följande strecksats läggas till:

"– **32006 D 0771**: Europaparlamentets och rådets beslut nr 771/2006/EG av den 17 maj 2006 om inrättande av Europeiska året för lika möjligheter för alla (2007) – På väg mot ett rättvist samhälle (EUT L 146, 31.5.2006, s. 1)."

<sup>(1)</sup> EUT L 147, 1.6.2006, s. 61.

<sup>(2)</sup> EUT L 146, 31.5.2006, s. 1.

*Artikel 2*

Detta beslut träder i kraft dagen efter det att den sista anmälan enligt artikel 103.1 i avtalet har gjorts till Gemensamma EES-kommittén (\*).

Det skall tillämpas från och med den 1 januari 2007.

*Artikel 3*

Detta beslut skall offentliggöras i EES-delen av och EES-supplementet till *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den 27 oktober 2006.

På Gemensamma EES-kommitténs vägnar

Ordförande

Oda Helen SLETNES

---

---

(\*) Inga konstitutionella krav angivna.